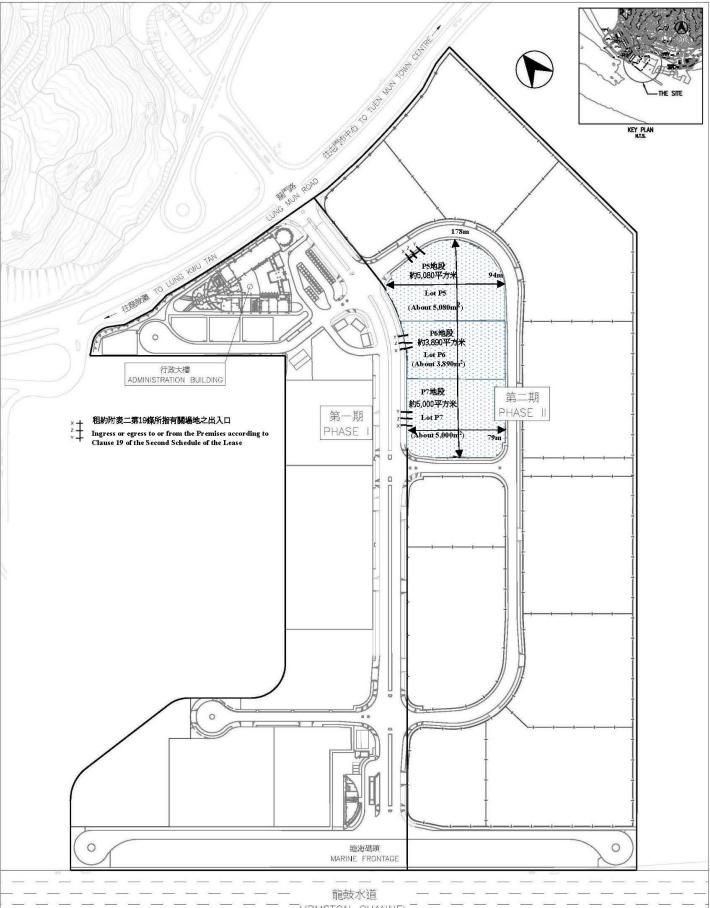
Notice for Invitation to Tender

Department:	Tender Reference:	EP21-01
Recycling Business Description: Invitation for 20-year lease of Lots P5, P6 and P7 with total area of about 14,000m² as shown in the annexed layout plan for waste paper recycling business in EcoPark in Tuen Mun, New Territories. The tenderers are only allowed to recycle waste paper. Contact: Mr. Gordon TANG Waste Reduction and Recycling Group Environmental Protection Officer Telephone No.: (852) 3690 7841 Fax No.: (852) 3168 1373 E-mail: ccopark@epd.gov.hk Collection of Tender Document: Forms of tenders and further particulars are obtainable during office hours from the Environmental Protection Department – Waste Reduction and Recycling Group on the 5th Floor, Centre Parc, 11 Sheung Yuet Road, Kowloon Bay, Kowloon, Hong Kong. Please make an appointment by calling 3690 7757/ 3690 7855 or sending email to ecopark@epd.gov.hk in advance. Tender Closing Date: 12:00 noon, Friday, 9 July 2021 Submission of Sealed tenders (in 8 copies) must be clearly marked with the captioned tender reference number and the subject of the tender on the outside of the envelope (but should not bear any indication which may relate the tender to the tenderer) addressed to the Chairman of the Central Tender Board and placed in the Government Secretariat Tender Box located on Lobby of the Public Entrance on the Ground Floor, East Wing, Central Government Offices, 2 Tim Mei Avenue, Tamar, Hong Kong. Tenders must be deposited in the tender box as specified in this tender notice ("Specified Tender Box") before the tender closing time. Late tenders and tenders not deposited in the Specified Tender Box will not be accepted.	Department:	Environmental Protection Department
Description: Invitation for 20-year lease of Lots P5, P6 and P7 with total area of about 14,000m² as shown in the annexed layout plan for waste paper recycling business in EcoPark in Tuen Mun, New Territories. The tenderers are only allowed to recycle waste paper. Tender Procedure: Open Mr. Gordon TANG Waste Reduction and Recycling Group Environmental Protection Officer Telephone No.: (852) 3690 7841 Fax No.: (852) 3168 1373 E-mail: ecopark@epd.gov.hk Collection of Tender Document: Forms of tenders and further particulars are obtainable during office hours from the Environmental Protection Department — Waste Reduction and Recycling Group on the 5th Floor, Centre Parc, 11 Sheung Yuet Road, Kowloon Bay, Kowloon, Hong Kong. Please make an appointment by calling 3690 7757/ 3690 7855 or sending email to ecopark@epd.gov.hk in advance. Tender Closing Date: 12:00 noon, Friday, 9 July 2021 Submission of Sealed tenders (in 8 copies) must be clearly marked with the captioned tender reference number and the subject of the tender on the outside of the envelope (but should not bear any indication which may relate the tender to the tenderer) addressed to the Chairman of the Central Tender Board and placed in the Government Secretariat Tender Box located on Lobby of the Public Entrance on the Ground Floor, East Wing, Central Government Offices, 2 Tim Mei Avenue, Tamar, Hong Kong. Tenders must be deposited in the tender box as specified in this tender notice ("Specified Tender Box") before the tender closing time. Late tenders and tenders not deposited in the Specified Tender Box will not be accepted.	Subject:	Tender for Lease of Lots P5, P6 and P7 in EcoPark for Waste Paper
about 14,000m² as shown in the annexed layout plan for waste paper recycling business in EcoPark in Tuen Mun, New Territories. The tenderers are only allowed to recycle waste paper. Tender Procedure: Open Contact: Mr. Gordon TANG Waste Reduction and Recycling Group Environmental Protection Officer Telephone No.: (852) 3690 7841 Fax No.: (852) 3168 1373 E-mail: ecopark@epd.gov.hk Collection of Tender Document: Forms of tenders and further particulars are obtainable during office hours from the Environmental Protection Department — Waste Reduction and Recycling Group on the 5th Floor, Centre Parc, 11 Sheung Yuet Road, Kowloon Bay, Kowloon, Hong Kong. Please make an appointment by calling 3690 7757/ 3690 7855 or sending email to ecopark@epd.gov.hk in advance. Tender Closing Date: 12:00 noon, Friday, 9 July 2021 Submission of Tenders: Sealed tenders (in 8 copies) must be clearly marked with the captioned tender reference number and the subject of the tender on the outside of the envelope (but should not bear any indication which may relate the tender to the tenderer) addressed to the Chairman of the Central Tender Board and placed in the Government Secretariat Tender Box located on Lobby of the Public Entrance on the Ground Floor, East Wing, Central Government Offices, 2 Tim Mei Avenue, Tamar, Hong Kong. Tenders must be deposited in the tender box as specified in this tender notice ("Specified Tender Box") before the tender closing time. Late tenders and tenders not deposited in the Specified Tender Box will not be accepted.		Recycling Business
recycling business in EcoPark in Tuen Mun, New Territories. The tenderers are only allowed to recycle waste paper. Tender Procedure: Open Contact: Mr. Gordon TANG Waste Reduction and Recycling Group Environmental Protection Officer Telephone No.: (852) 3690 7841 Fax No.: (852) 3168 1373 E-mail: ecopark@epd.gov.hk Collection of Tender Document: Forms of tenders and further particulars are obtainable during office hours from the Environmental Protection Department — Waste Reduction and Recycling Group on the 5th Floor, Centre Parc, 11 Sheung Yuet Road, Kowloon Bay, Kowloon, Hong Kong. Please make an appointment by calling 3690 7757/ 3690 7855 or sending email to ecopark@epd.gov.hk in advance. Tender Closing Date: 12:00 noon, Friday, 9 July 2021 Submission of Tenders: Sealed tenders (in 8 copies) must be clearly marked with the captioned tender reference number and the subject of the tender on the outside of the envelope (but should not bear any indication which may relate the tender to the tenderer) addressed to the Chairman of the Central Tender Board and placed in the Government Secretariat Tender Box located on Lobby of the Public Entrance on the Ground Floor, East Wing, Central Government Offices, 2 Tim Mei Avenue, Tamar, Hong Kong. Tenders must be deposited in the tender box as specified in this tender notice ("Specified Tender Box") before the tender closing time. Late tenders and tenders not deposited in the Specified Tender Box will not be accepted.	Description:	Invitation for 20-year lease of Lots P5, P6 and P7 with total area of
Tender Procedure: Open Contact: Mr. Gordon TANG Waste Reduction and Recycling Group Environmental Protection Officer Telephone No.: (852) 3690 7841 Fax No.: (852) 3168 1373 E-mail: ecopark@epd.gov.hk Collection of Tender Document: Forms of tenders and further particulars are obtainable during office hours from the Environmental Protection Department – Waste Reduction and Recycling Group on the 5 th Floor, Centre Parc, 11 Sheung Yuet Road, Kowloon Bay, Kowloon, Hong Kong. Please make an appointment by calling 3690 7757/ 3690 7855 or sending email to ecopark@epd.gov.hk in advance. Tender Closing Date: 12:00 noon, Friday, 9 July 2021 Submission of Tenders: Sealed tenders (in 8 copies) must be clearly marked with the captioned tender reference number and the subject of the tender on the outside of the envelope (but should not bear any indication which may relate the tender to the tenderer) addressed to the Chairman of the Central Tender Board and placed in the Government Secretariat Tender Box located on Lobby of the Public Entrance on the Ground Floor, East Wing, Central Government Offices, 2 Tim Mei Avenue, Tamar, Hong Kong. Tenders must be deposited in the tender box as specified in this tender notice ("Specified Tender Box") before the tender closing time. Late tenders and tenders not deposited in the Specified Tender Box will not be accepted.		about 14,000m ² as shown in the annexed layout plan for waste paper
Tender Procedure: Open Mr. Gordon TANG Waste Reduction and Recycling Group Environmental Protection Officer Telephone No.: (852) 3690 7841 Fax No.: (852) 3168 1373 E-mail: ecopark@epd.gov.hk Collection of Tender Document: Forms of tenders and further particulars are obtainable during office hours from the Environmental Protection Department – Waste Reduction and Recycling Group on the 5th Floor, Centre Parc, 11 Sheung Yuet Road, Kowloon Bay, Kowloon, Hong Kong. Please make an appointment by calling 3690 7757/3690 7855 or sending email to ecopark@epd.gov.hk in advance. Tender Closing Date: Submission of Tenders: Sealed tenders (in 8 copies) must be clearly marked with the captioned tender reference number and the subject of the tender on the outside of the envelope (but should not bear any indication which may relate the tender to the tenderer) addressed to the Chairman of the Central Tender Board and placed in the Government Secretariat Tender Box located on Lobby of the Public Entrance on the Ground Floor, East Wing, Central Government Offices, 2 Tim Mei Avenue, Tamar, Hong Kong. Tenders must be deposited in the tender box as specified in this tender notice ("Specified Tender Box") before the tender closing time. Late tenders and tenders not deposited in the Specified Tender Box will not be accepted.		recycling business in EcoPark in Tuen Mun, New Territories. The
Contact: Mr. Gordon TANG Waste Reduction and Recycling Group Environmental Protection Officer Telephone No.: (852) 3690 7841 Fax No.: (852) 3168 1373 E-mail: ecopark@epd.gov.hk Collection of Tender Document: Forms of tenders and further particulars are obtainable during office hours from the Environmental Protection Department – Waste Reduction and Recycling Group on the 5 th Floor, Centre Parc, 11 Sheung Yuet Road, Kowloon Bay, Kowloon, Hong Kong. Please make an appointment by calling 3690 7757/ 3690 7855 or sending email to ecopark@epd.gov.hk in advance. Tender Closing Date: 12:00 noon, Friday, 9 July 2021 Submission of Sealed tenders (in 8 copies) must be clearly marked with the captioned tender reference number and the subject of the tender on the outside of the envelope (but should not bear any indication which may relate the tender to the tenderer) addressed to the Chairman of the Central Tender Board and placed in the Government Secretariat Tender Box located on Lobby of the Public Entrance on the Ground Floor, East Wing, Central Government Offices, 2 Tim Mei Avenue, Tamar, Hong Kong, Tenders must be deposited in the tender box as specified in this tender notice ("Specified Tender Box") before the tender closing time. Late tenders and tenders not deposited in the Specified Tender Box will not be accepted.		tenderers are only allowed to recycle waste paper.
Waste Reduction and Recycling Group Environmental Protection Officer Telephone No.: (852) 3690 7841 Fax No.: (852) 3168 1373 E-mail: ecopark@epd.gov.hk Collection of Tender Document: Forms of tenders and further particulars are obtainable during office hours from the Environmental Protection Department – Waste Reduction and Recycling Group on the 5 th Floor, Centre Parc, 11 Sheung Yuet Road, Kowloon Bay, Kowloon, Hong Kong. Please make an appointment by calling 3690 7757/ 3690 7855 or sending email to ecopark@epd.gov.hk in advance. Tender Closing Date: 12:00 noon, Friday, 9 July 2021 Submission of Sealed tenders (in 8 copies) must be clearly marked with the captioned tender reference number and the subject of the tender on the outside of the envelope (but should not bear any indication which may relate the tender to the tenderer) addressed to the Chairman of the Central Tender Board and placed in the Government Secretariat Tender Box located on Lobby of the Public Entrance on the Ground Floor, East Wing, Central Government Offices, 2 Tim Mei Avenue, Tamar, Hong Kong, Tenders must be deposited in the tender box as specified in this tender notice ("Specified Tender Box") before the tender closing time. Late tenders and tenders not deposited in the Specified Tender Box will not be accepted.	Tender Procedure:	Open
Environmental Protection Officer Telephone No.: (852) 3690 7841 Fax No.: (852) 3168 1373 E-mail: ecopark@epd.gov.hk Collection of Tender Document: Forms of tenders and further particulars are obtainable during office hours from the Environmental Protection Department — Waste Reduction and Recycling Group on the 5th Floor, Centre Parc, 11 Sheung Yuet Road, Kowloon Bay, Kowloon, Hong Kong. Please make an appointment by calling 3690 7757/ 3690 7855 or sending email to ecopark@epd.gov.hk in advance. Tender Closing Date: 12:00 noon, Friday, 9 July 2021 Submission of Tenders: Sealed tenders (in 8 copies) must be clearly marked with the captioned tender reference number and the subject of the tender on the outside of the envelope (but should not bear any indication which may relate the tender to the tenderer) addressed to the Chairman of the Central Tender Board and placed in the Government Secretariat Tender Box located on Lobby of the Public Entrance on the Ground Floor, East Wing, Central Government Offices, 2 Tim Mei Avenue, Tamar, Hong Kong. Tenders must be deposited in the tender box as specified in this tender notice ("Specified Tender Box") before the tender closing time. Late tenders and tenders not deposited in the Specified Tender Box will not be accepted.	Contact:	Mr. Gordon TANG
Telephone No.: (852) 3690 7841 Fax No.: (852) 3168 1373 E-mail: ecopark@epd.gov.hk Collection of Tender Document: Forms of tenders and further particulars are obtainable during office hours from the Environmental Protection Department – Waste Reduction and Recycling Group on the 5th Floor, Centre Parc, 11 Sheung Yuet Road, Kowloon Bay, Kowloon, Hong Kong. Please make an appointment by calling 3690 7757/3690 7855 or sending email to ecopark@epd.gov.hk in advance. Tender Closing Date: 12:00 noon, Friday, 9 July 2021 Submission of Sealed tenders (in 8 copies) must be clearly marked with the captioned tender reference number and the subject of the tender on the outside of the envelope (but should not bear any indication which may relate the tender to the tenderer) addressed to the Chairman of the Central Tender Board and placed in the Government Secretariat Tender Box located on Lobby of the Public Entrance on the Ground Floor, East Wing, Central Government Offices, 2 Tim Mei Avenue, Tamar, Hong Kong. Tenders must be deposited in the tender box as specified in this tender notice ("Specified Tender Box") before the tender closing time. Late tenders and tenders not deposited in the Specified Tender Box will not be accepted.		Waste Reduction and Recycling Group
Fax No.: (852) 3168 1373 E-mail: ecopark@epd.gov.hk Collection of Tender Document: Forms of tenders and further particulars are obtainable during office hours from the Environmental Protection Department – Waste Reduction and Recycling Group on the 5th Floor, Centre Parc, 11 Sheung Yuet Road, Kowloon Bay, Kowloon, Hong Kong. Please make an appointment by calling 3690 7757/3690 7855 or sending email to ecopark@epd.gov.hk in advance. Tender Closing Date: 12:00 noon, Friday, 9 July 2021 Submission of Sealed tenders (in 8 copies) must be clearly marked with the captioned tender reference number and the subject of the tender on the outside of the envelope (but should not bear any indication which may relate the tender to the tenderer) addressed to the Chairman of the Central Tender Board and placed in the Government Secretariat Tender Box located on Lobby of the Public Entrance on the Ground Floor, East Wing, Central Government Offices, 2 Tim Mei Avenue, Tamar, Hong Kong. Tenders must be deposited in the tender box as specified in this tender notice ("Specified Tender Box") before the tender closing time. Late tenders and tenders not deposited in the Specified Tender Box will not be accepted.		Environmental Protection Officer
E-mail: ecopark@epd.gov.hk Collection of Tender Document: Forms of tenders and further particulars are obtainable during office hours from the Environmental Protection Department – Waste Reduction and Recycling Group on the 5 th Floor, Centre Parc, 11 Sheung Yuet Road, Kowloon Bay, Kowloon, Hong Kong. Please make an appointment by calling 3690 7757/ 3690 7855 or sending email to ecopark@epd.gov.hk in advance. Tender Closing Date: 12:00 noon, Friday, 9 July 2021 Sealed tenders (in 8 copies) must be clearly marked with the captioned tender reference number and the subject of the tender on the outside of the envelope (but should not bear any indication which may relate the tender to the tenderer) addressed to the Chairman of the Central Tender Board and placed in the Government Secretariat Tender Box located on Lobby of the Public Entrance on the Ground Floor, East Wing, Central Government Offices, 2 Tim Mei Avenue, Tamar, Hong Kong. Tenders must be deposited in the tender box as specified in this tender notice ("Specified Tender Box") before the tender closing time. Late tenders and tenders not deposited in the Specified Tender Box will not be accepted.		Telephone No.: (852) 3690 7841
Collection of Tender Document: Forms of tenders and further particulars are obtainable during office hours from the Environmental Protection Department — Waste Reduction and Recycling Group on the 5 th Floor, Centre Parc, 11 Sheung Yuet Road, Kowloon Bay, Kowloon, Hong Kong. Please make an appointment by calling 3690 7757/3690 7855 or sending email to ecopark@epd.gov.hk in advance. Tender Closing Date: 12:00 noon, Friday, 9 July 2021 Sealed tenders (in 8 copies) must be clearly marked with the captioned tender reference number and the subject of the tender on the outside of the envelope (but should not bear any indication which may relate the tender to the tenderer) addressed to the Chairman of the Central Tender Board and placed in the Government Secretariat Tender Box located on Lobby of the Public Entrance on the Ground Floor, East Wing, Central Government Offices, 2 Tim Mei Avenue, Tamar, Hong Kong. Tenders must be deposited in the tender box as specified in this tender notice ("Specified Tender Box") before the tender closing time. Late tenders and tenders not deposited in the Specified Tender Box will not be accepted.		Fax No.: (852) 3168 1373
Document: hours from the Environmental Protection Department – Waste Reduction and Recycling Group on the 5 th Floor, Centre Parc, 11 Sheung Yuet Road, Kowloon Bay, Kowloon, Hong Kong. Please make an appointment by calling 3690 7757/ 3690 7855 or sending email to ecopark@epd.gov.hk in advance. Tender Closing Date: 12:00 noon, Friday, 9 July 2021 Submission of Sealed tenders (in 8 copies) must be clearly marked with the captioned tender reference number and the subject of the tender on the outside of the envelope (but should not bear any indication which may relate the tender to the tenderer) addressed to the Chairman of the Central Tender Board and placed in the Government Secretariat Tender Box located on Lobby of the Public Entrance on the Ground Floor, East Wing, Central Government Offices, 2 Tim Mei Avenue, Tamar, Hong Kong. Tenders must be deposited in the tender box as specified in this tender notice ("Specified Tender Box") before the tender closing time. Late tenders and tenders not deposited in the Specified Tender Box will not be accepted.		E-mail: ecopark@epd.gov.hk
and Recycling Group on the 5 th Floor, Centre Parc, 11 Sheung Yuet Road, Kowloon Bay, Kowloon, Hong Kong. Please make an appointment by calling 3690 7757/ 3690 7855 or sending email to ecopark@epd.gov.hk in advance. Tender Closing Date: 12:00 noon, Friday, 9 July 2021 Submission of Tenders: Sealed tenders (in 8 copies) must be clearly marked with the captioned tender reference number and the subject of the tender on the outside of the envelope (but should not bear any indication which may relate the tender to the tenderer) addressed to the Chairman of the Central Tender Board and placed in the Government Secretariat Tender Box located on Lobby of the Public Entrance on the Ground Floor, East Wing, Central Government Offices, 2 Tim Mei Avenue, Tamar, Hong Kong. Tenders must be deposited in the tender box as specified in this tender notice ("Specified Tender Box") before the tender closing time. Late tenders and tenders not deposited in the Specified Tender Box will not be accepted.	Collection of Tender	Forms of tenders and further particulars are obtainable during office
Road, Kowloon Bay, Kowloon, Hong Kong. Please make an appointment by calling 3690 7757/ 3690 7855 or sending email to ecopark@epd.gov.hk in advance. Tender Closing Date: 12:00 noon, Friday, 9 July 2021 Submission of Sealed tenders (in 8 copies) must be clearly marked with the captioned tender reference number and the subject of the tender on the outside of the envelope (but should not bear any indication which may relate the tender to the tenderer) addressed to the Chairman of the Central Tender Board and placed in the Government Secretariat Tender Box located on Lobby of the Public Entrance on the Ground Floor, East Wing, Central Government Offices, 2 Tim Mei Avenue, Tamar, Hong Kong. Tenders must be deposited in the tender box as specified in this tender notice ("Specified Tender Box") before the tender closing time. Late tenders and tenders not deposited in the Specified Tender Box will not be accepted.	Document:	hours from the Environmental Protection Department – Waste Reduction
appointment by calling 3690 7757/ 3690 7855 or sending email to ecopark@epd.gov.hk in advance. Tender Closing Date: 12:00 noon, Friday, 9 July 2021 Submission of Sealed tenders (in 8 copies) must be clearly marked with the captioned tender reference number and the subject of the tender on the outside of the envelope (but should not bear any indication which may relate the tender to the tenderer) addressed to the Chairman of the Central Tender Board and placed in the Government Secretariat Tender Box located on Lobby of the Public Entrance on the Ground Floor, East Wing, Central Government Offices, 2 Tim Mei Avenue, Tamar, Hong Kong. Tenders must be deposited in the tender box as specified in this tender notice ("Specified Tender Box") before the tender closing time. Late tenders and tenders not deposited in the Specified Tender Box will not be accepted.		and Recycling Group on the 5 th Floor, Centre Parc, 11 Sheung Yuet
Tender Closing Date: 12:00 noon, Friday, 9 July 2021 Submission of Sealed tenders (in 8 copies) must be clearly marked with the captioned tender reference number and the subject of the tender on the outside of the envelope (but should not bear any indication which may relate the tender to the tenderer) addressed to the Chairman of the Central Tender Board and placed in the Government Secretariat Tender Box located on Lobby of the Public Entrance on the Ground Floor, East Wing, Central Government Offices, 2 Tim Mei Avenue, Tamar, Hong Kong. Tenders must be deposited in the tender box as specified in this tender notice ("Specified Tender Box") before the tender closing time. Late tenders and tenders not deposited in the Specified Tender Box will not be accepted.		Road, Kowloon Bay, Kowloon, Hong Kong. Please make an
Tender Closing Date: 12:00 noon, Friday, 9 July 2021 Sealed tenders (in 8 copies) must be clearly marked with the captioned tender reference number and the subject of the tender on the outside of the envelope (but should not bear any indication which may relate the tender to the tenderer) addressed to the Chairman of the Central Tender Board and placed in the Government Secretariat Tender Box located on Lobby of the Public Entrance on the Ground Floor, East Wing, Central Government Offices, 2 Tim Mei Avenue, Tamar, Hong Kong. Tenders must be deposited in the tender box as specified in this tender notice ("Specified Tender Box") before the tender closing time. Late tenders and tenders not deposited in the Specified Tender Box will not be accepted.		appointment by calling 3690 7757/ 3690 7855 or sending email to
Submission of Tenders: Sealed tenders (in 8 copies) must be clearly marked with the captioned tender reference number and the subject of the tender on the outside of the envelope (but should not bear any indication which may relate the tender to the tenderer) addressed to the Chairman of the Central Tender Board and placed in the Government Secretariat Tender Box located on Lobby of the Public Entrance on the Ground Floor, East Wing, Central Government Offices, 2 Tim Mei Avenue, Tamar, Hong Kong. Tenders must be deposited in the tender box as specified in this tender notice ("Specified Tender Box") before the tender closing time. Late tenders and tenders not deposited in the Specified Tender Box will not be accepted.		ecopark@epd.gov.hk in advance.
Tenders: tender reference number and the subject of the tender on the outside of the envelope (but should not bear any indication which may relate the tender to the tenderer) addressed to the Chairman of the Central Tender Board and placed in the Government Secretariat Tender Box located on Lobby of the Public Entrance on the Ground Floor, East Wing, Central Government Offices, 2 Tim Mei Avenue, Tamar, Hong Kong. Tenders must be deposited in the tender box as specified in this tender notice ("Specified Tender Box") before the tender closing time. Late tenders and tenders not deposited in the Specified Tender Box will not be accepted.	Tender Closing Date:	12:00 noon, Friday, 9 July 2021
the envelope (but should not bear any indication which may relate the tender to the tenderer) addressed to the Chairman of the Central Tender Board and placed in the Government Secretariat Tender Box located on Lobby of the Public Entrance on the Ground Floor, East Wing, Central Government Offices, 2 Tim Mei Avenue, Tamar, Hong Kong. Tenders must be deposited in the tender box as specified in this tender notice ("Specified Tender Box") before the tender closing time. Late tenders and tenders not deposited in the Specified Tender Box will not be accepted.	Submission of	Sealed tenders (in 8 copies) must be clearly marked with the captioned
tender to the tenderer) addressed to the Chairman of the Central Tender Board and placed in the Government Secretariat Tender Box located on Lobby of the Public Entrance on the Ground Floor, East Wing, Central Government Offices, 2 Tim Mei Avenue, Tamar, Hong Kong. Tenders must be deposited in the tender box as specified in this tender notice ("Specified Tender Box") before the tender closing time. Late tenders and tenders not deposited in the Specified Tender Box will not be accepted.	Tenders:	tender reference number and the subject of the tender on the outside of
Board and placed in the Government Secretariat Tender Box located on Lobby of the Public Entrance on the Ground Floor, East Wing, Central Government Offices, 2 Tim Mei Avenue, Tamar, Hong Kong. Tenders must be deposited in the tender box as specified in this tender notice ("Specified Tender Box") before the tender closing time. Late tenders and tenders not deposited in the Specified Tender Box will not be accepted.		the envelope (but should not bear any indication which may relate the
Lobby of the Public Entrance on the Ground Floor, East Wing, Central Government Offices, 2 Tim Mei Avenue, Tamar, Hong Kong. Tenders must be deposited in the tender box as specified in this tender notice ("Specified Tender Box") before the tender closing time. Late tenders and tenders not deposited in the Specified Tender Box will not be accepted.		tender to the tenderer) addressed to the Chairman of the Central Tender
Government Offices, 2 Tim Mei Avenue, Tamar, Hong Kong. Tenders must be deposited in the tender box as specified in this tender notice ("Specified Tender Box") before the tender closing time. Late tenders and tenders not deposited in the Specified Tender Box will not be accepted.		Board and placed in the Government Secretariat Tender Box located on
must be deposited in the tender box as specified in this tender notice ("Specified Tender Box") before the tender closing time. Late tenders and tenders not deposited in the Specified Tender Box will not be accepted.		Lobby of the Public Entrance on the Ground Floor, East Wing, Central
("Specified Tender Box") before the tender closing time. Late tenders and tenders not deposited in the Specified Tender Box will not be accepted.		Government Offices, 2 Tim Mei Avenue, Tamar, Hong Kong. Tenders
and tenders not deposited in the Specified Tender Box will not be accepted.		must be deposited in the tender box as specified in this tender notice
accepted.		("Specified Tender Box") before the tender closing time. Late tenders
		and tenders not deposited in the Specified Tender Box will not be
If the mined excellence signal NIa O an above in height down that		accepted.
II tropical cyclone signal No. 8 or above is noisted, or a black rainsform		If tropical cyclone signal No. 8 or above is hoisted, or a black rainstorm
warning signal or "extreme conditions after super typhoons" announced		
by the Government is/are in force at any time between 9:00 a.m. (Hong		
Kong time) and 12:00 noon (Hong Kong time) on the said date, the		1 -

	-
	tender closing time will be postponed to 12:00 noon (Hong Kong time)
	on the first working day after the tropical cyclone signal No. 8 is
	lowered, or the black rainstorm warning signal or the "extreme
	conditions after super typhoons" announced by the Government has/
	have ceased to be in force. In case of blockage of the public access to
	the location of the Government Secretariat Tender Box at any time
	between 9:00 am and 12:00 noon (Hong Kong Time) on the Tender
	Closing Date, the Government will announce extension of the closing
	time until further notice. Following removal of the blockage, the
	Government will announce the extended tender closing time as soon as
	practicable. The above announcements will be made via press releases
	on the website of Information Services Department
	(http://www.info.gov.hk/gia/general/today.htm).
Remarks:	1. The Government of the Hong Kong Special Administrative Region
	does not bind itself to accept the tender with the highest overall
	score or any tender, and reserves the right to negotiate with any
	tenderer about the terms of the offer.
	2. Details of the award of this lease will be published on the Internet
	at http://www.epd.gov.hk/epd/english/news events/notices/notices.html
Other information:	For more information about EcoPark, please refer to the website at:
	http://www.ecopark.com.hk/en/index.aspx



URMSTON CHANNEL

附件 1 ANNEX 1 屯門環保園 P5、P6 及 P7 地段規劃圖(只作識別用途一不按比例) TUEN MUN ECOPARK LOT P5, P6 & P7 SITE LAYOUT PLAN (FOR IDENTIFICATION ONLY – NOT TO SCALE)

